

## TRÄGER

BEFORE e.V., Verein zur Unterstützung Betroffener rechts-extremer und rassistischer Gewalt und Diskriminierung, ist Träger der Beratungsstelle BEFORE.

Ziel des Vereins ist neben der Unterstützung von Betroffenen, die Förderung einer demokratischen, toleranten Zivilgesellschaft im Raum München.

Vorstand:

Christian Ude (1. Vorsitzender, ehem. Oberbürgermeister der Stadt München), Siegfried Benker (geschäftsführender Vorstand), Alexander Diebold (Madhouse), Nükhet Kivran (Vorsitzende Ausländerbeirat), Peter Probst (Lichterkette München e. V.), Tina Schmidt-Böhringer (LKS)

Mitglieder des Vereins sind VertreterInnen von Münchner Initiativen und Betroffenengruppen wie Bayerischer Flüchtlingsrat, Refugio München, BISS e. V., Sub (Schwules Kommunikations- und Kulturzentrum) sowie der Behinder-tenbeauftragte der Stadt München.

## RESPONSIBLE ORGANISATION

BEFORE e.V, Verein zur Unterstützung Betroffener rechts-extremer und rassistischer Gewalt und Diskriminierung, is the responsible organisation behind the counselling centre BEFORE.

The aim of this association is not only to support the victims but also to promote a democratic and tolerant society in the Munich area.

Association board:

Christian Ude (chairman, former Mayor of the City of Munich), Siegfried Benker (managing director), Alexander Diebold (Madhouse), Nükhet Kivran (chairwoman of the Ausländerbeirat), Peter Probst (Lichterkette München e.V.), Tina Schmidt-Böhringer (LKS)

Members of the association are representatives of Munich initiatives and affected parties such as the Bayerischer Flüchtlingsrat, Refugio München, BISS e.V., Sub e.V. and Munich`s responsible officer for the disabled.

## KONTAKT

BEFORE  
Mathildenstr. 3c  
80336 München

T +49 89 46 22 467-0  
F +49 89 46 22 467-29  
kontakt@before-muenchen.de  
www.before-muenchen.de

## IMPRESSUM

BEFORE e.V.  
Christian Ude  
Mathildenstr. 3c  
80336 München

*gefördert von der*



Landeshauptstadt  
München

**im Rahmen des kommunalen Netzwerks  
gegen Rechtsextremismus, Rassismus  
und Gruppenbezogene Menschenfeindlichkeit**

# BEFORE

Beratung und Unterstützung  
bei Diskriminierung, Rassismus  
und rechter Gewalt

Consultation and support for  
people confronted by discrimination,  
racism and right-wing violence

## WAS IST BEFORE?

BEFORE ist eine Beratungsstelle für Betroffene von rechter und rassistischer Gewalt und Diskriminierung in München.

Wir unterstützen Betroffene, deren soziales Umfeld und Personen, die Vorfälle bezeugen können.

Unser Angebot reicht von der Antidiskriminierungsarbeit bis zur Opferberatung.

Im Mittelpunkt stehen die betroffenen Menschen und ihre Perspektive. Für sie treten wir auch im gesellschaftlichen Diskurs ein.

Darüber hinaus bietet BEFORE Bildungsarbeit zu den verschiedenen Themenbereichen an.

Gemeinsam mit dem „Kommunalen Netzwerk gegen Rechtsextremismus und Rassismus“ dokumentieren wir Vorfälle und Übergriffe in München in einer Chronik.

## WHAT IS BEFORE?

BEFORE is a counselling centre for people confronted by right-wing and racist violence and discrimination in Munich.

We support victims as well as people within their social environment. Furthermore, we support people who have witnessed such incidents.

Our support extends from anti-discrimination work to victim consultation.

At centre stage are the people affected by such encroachments and their viewpoint. We also campaign on their behalf in public dialogue.

In addition, BEFORE does educational work in the various subject areas.

In collaboration with the “communal network against right-wing extremism and racism” we document incidents and encroachments in Munich in a chronicle.

## WEN UND WIE UNTERSTÜTZEN WIR?

Wir unterstützen Menschen, die aufgrund ethnischer Herkunft, Geschlecht, Religion, Behinderung, Alter, sozialem Status, sexueller Identität oder antirassistischem Engagement Diskriminierung oder Gewalt erleben.

Wir helfen den Betroffenen dabei, ihre Rechte wahrzunehmen, die Folgen eines Angriffs zu bewältigen und Handlungsspielräume für sich zu gewinnen.

## WHO DO WE SUPPORT AND HOW?

We support people who are confronted with discrimination or violence as a result of their ethnic background, gender, religion, disability, age, social status, sexual identity or anti-racist activities.

We help those concerned to exercise their rights, to overcome the results of an attack and to gain a scope for action for themselves.

## WIE BERATEN WIR?

- vertraulich
- kostenlos
- auf Wunsch anonym
- unabhängig von Behörden
- parteilich im Sinne der Ratsuchenden
- freiwillig
- mehrsprachig

## HOW DO WE ADVISE PEOPLE?

- confidentially
- free of charge
- anonymously, if desired
- independently from public authorities
- partially, i.e. in favour of the person seeking advice
- voluntarily
- multi-lingually

## WAS BIETEN WIR KONKRET AN?

- Beratung und Unterstützung nach einem Angriff
- Antidiskriminierungsberatung
- Entscheidungshilfen und Stärkung der persönlichen Kompetenz
- Information über juristische Möglichkeiten
- Vermittlung von fallrelevanten Kontakten
- auf Wunsch Begleitung zu AnwältInnen, ÄrztInnen, TherapeutInnen, Behörden, Polizei, Gerichtsverhandlungen
- Vor- und Nachbereitung von Gerichtsverfahren
- Beratung zu finanzieller Unterstützung (Prozesskosten, Entschädigungszahlungen etc.)
- Psychosoziale Beratung
- Informationen zu ergänzenden Beratungsstellen
- Öffentlichkeitsarbeit (Veranstaltungen, Publikationen, auf Wunsch Pressearbeit zu Angriffen)
- Bildungsarbeit

## WHAT DO WE OFFER SPECIFICALLY?

- advice and support after an attack
- anti-discrimination consultation
- assisting decision-making and strengthening personal competence
- information about legal possibilities
- provision of case-related contacts
- if required, accompaniment to lawyers, doctors, therapists, public authorities, police and court cases
- preparation of court cases and follow-up support
- consultation concerning financial support (legal costs, compensation payments etc.)
- psychosocial advice
- information concerning complementary advice centres
- public relations work (events, publications, press work about attacks – if desired)
- educational work